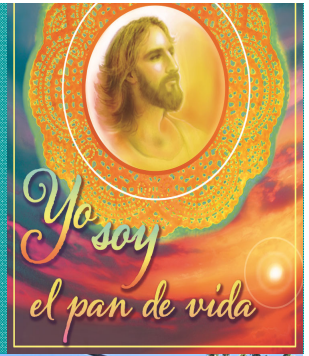


*Eighteenth Sunday in Ordinary Time
Decimotavo Domingo en el
Tiempo Ordinario*

August 1, 2021

~ John 6:35 ~



St. Joseph the Worker

804 S. Cleveland St., Dayton, Texas

Regular Mass Schedule

Saturday 5:00 p.m.

Sunday 10:30 a.m.

Spanish 12:30 p.m.

Tuesday 5:30 p.m.

Wed-Fri 8:15 a.m.

Confession is Saturdays at
4:30 p.m. or by appointment.

Office Hours

Monday-Friday 9:00 a.m. - 1:00 p.m.

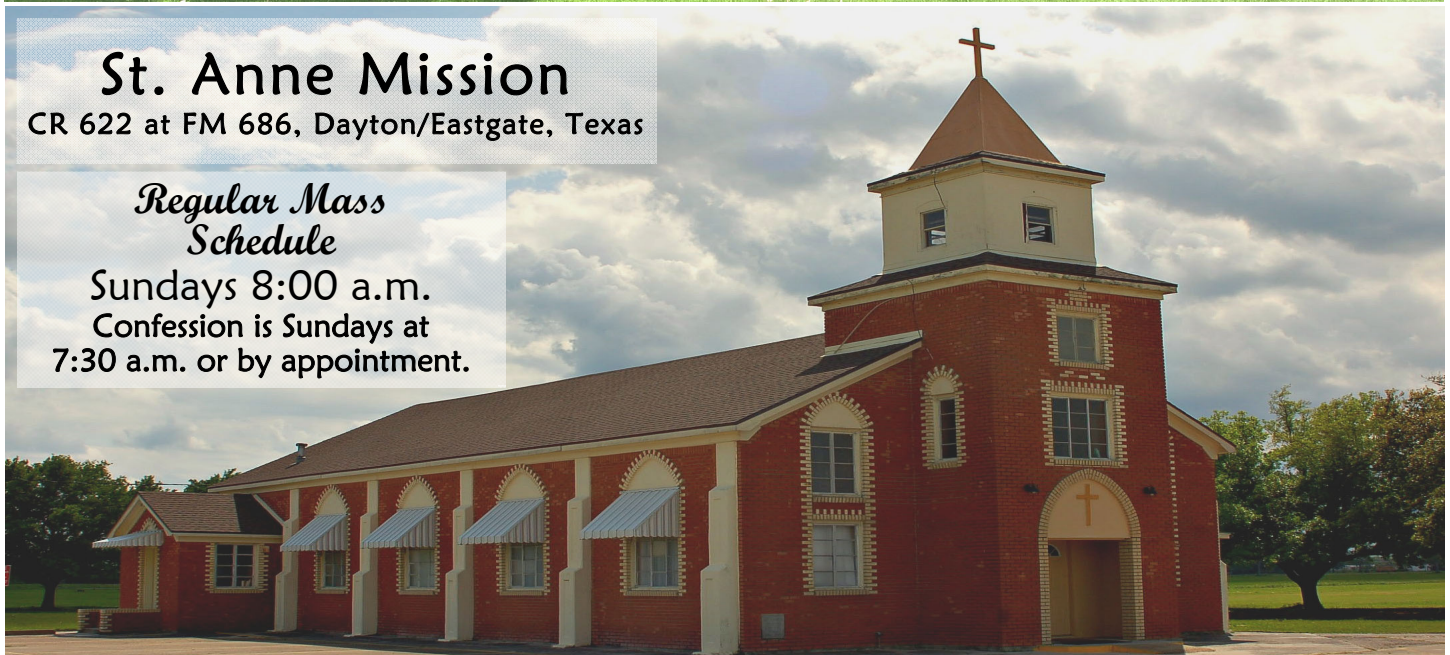
St. Anne Mission

CR 622 at FM 686, Dayton/Eastgate, Texas

Regular Mass Schedule

Sundays 8:00 a.m.

Confession is Sundays at
7:30 a.m. or by appointment.



Parish Contact Information: PO Box 640, Dayton, TX 77535 ~ 936.258.5735

Office Email: officestjoseph@comcast.net

Fr. Peter Phong Nguyen, S.V.D. ~ Rectory (Emergency): 936.258.9499

Father's Email: pnguyen@dobcentral.org

Secretary: Daisy Salinas

Director of Faith Formation: Kerri Barteo ~ drestjosephchurch@comcast.net

Please visit our Facebook page and our website at www.stjosephdayton.tx.com

**Eighteenth Sunday in Ordinary Time-
John 6:24-35**

In today's Gospel, the crowd asks Jesus for a sign so that they can believe that he has come from God. This is a curious request, because Jesus has just fed more than 5000 people with just five barley loaves and two fish. How quickly they seem to have forgotten the wonderful thing that Jesus has done for them. Or, maybe they never recognized the miracle in the first place. Sometimes we don't recognize the wonderful things that God has done for us. And, sometimes, we simply forget and ask for further evidence of his love and care. We pray that God will remove our blindness so that we can receive with thanks and praise all the wonderful things that God accomplishes in our lives.

TALK TOGETHER

Together as a family, name the wonderful gifts that God has given you and some of the remarkable deeds that God has accomplished in our world. Observe that it is important to stop to count our blessings because we can easily miss recognizing all of the wonderful things that God does for us.

READ TOGETHER

Gospel, John 6:24-35. Ask: Why are the people seeking out Jesus? (because he has fed them) What do they want from Jesus? (a sign that he has come from God) What does Jesus tell them? (He says that he will give them something greater and more important than the bread that fed their physical hungers; he will give them bread that will give them eternal life.) Recall that we have this gift from Jesus in the Eucharist.

PRAY TOGETHER

Thanking God for all that he has given to us, especially for the gift of eternal life and the Eucharist. Pray together the Magnificat.



**Pastor's
Family
Corner**

**Decimooctavo Domingo del Tiempo Ordinario -
Juan 6:24-35**

En el evangelio de hoy, la multitud le pide a Jesús una señal para que puedan creer que ha venido de Dios. Esta es una petición curiosa, porque Jesús acaba de alimentar a más de 5000 personas con solo cinco panes de cebada y dos pescados. Con qué rapidez parecen haber olvidado lo maravilloso que Jesús ha hecho por ellos. O tal vez nunca reconocieron el milagro en primer lugar. A veces no reconocemos las cosas maravillosas que Dios ha hecho por nosotros. Y, a veces, simplemente nos olvidamos y pedimos más pruebas de su amor y cuidado. Oramos para que Dios elimine nuestra ceguera para que podamos recibir con agradecimiento y alabanza todas las cosas maravillosas que Dios logra en nuestras vidas.

HABLEN JUNTOS

Juntos como familia, mencionen los maravillosos dones que Dios les ha dado y algunas de las obras notables que Dios ha realizado en nuestro mundo. Observa que es importante detenernos a contar nuestras bendiciones porque fácilmente podemos perder el reconocimiento de todas las cosas maravillosas que Dios hace por nosotros.

LEAN JUNTOS

Evangelio, Juan 6:24-35. Pregunta: ¿Por qué la gente busca a Jesús? (porque los ha alimentado) ¿Qué quieren de Jesús? (una señal de que ha venido de Dios) ¿Qué les dice Jesús? (Les dice que les dará algo más grande e importante que el pan que alimentaba sus apetitos físicos; les dará pan que les dará la vida eterna). Recuerde que tenemos este regalo de Jesús en la Eucaristía.

OREN JUNTOS

Agradeciendo a Dios por todo lo que nos ha dado, especialmente por el don de la vida eterna y la Eucaristía. Oren juntos el Magnificat.

"Each day the people are to go out and gather their daily portion; thus will I test them, to see whether they follow my instructions or not." EXODUS 16:4



"Cada día la gente saldrá y recogerá su ración diaria; entonces los probaremos, para ver si ellos siguen mis instrucciones o no." ÉXODO 16:4

When the Israelites gathered more than their daily portion of manna, the surplus became wormy and rotten. In the same way today, self-reliance, pride and ego leads to hoarding and excessive surplus of goods and money. Living a stewardship lifestyle helps us discern our "wants" from our "needs". Living a grateful and generous lifestyle reminds us that God will provide all that we need and that we have plenty to share.

Quando los israelitas recogían más de su ración diaria de maná, el excedente se llenaba de gusanos y se descomponía. De la misma manera hoy en día, la autosuficiencia, el orgullo y el ego conducen al acaparamiento y a la acumulación excesiva de bienes y dinero. Vivir un estilo de vida de corresponsabilidad nos ayuda a distinguir nuestros "deseos" de nuestras "necesidades". Vivir un estilo de vida agradecido y generoso nos recuerda que Dios nos proveerá todo lo que necesitamos y hará que tengamos más que suficiente para compartir.

CLASES DE BAUTISMO PARA NUESTROS MIEMBROS:
La próxima clase de bautismo en Español será el domingo, 28 de Agosto de 10:00 a 1:00 p.m.
En el edificio de catecismo.
*** Por favor complete el papeleo en la oficina parroquial PRIMERO ***
The next baptism class in Spanish will be Sunday, August 28th 10:00-1:00 p.m. In the CCE Building
Please complete paperwork in the parish office FIRST**

Adoration of the Blessed Sacrament
Friday, August 6th
For 1 hour following 8:15 a.m. Mass
Adoración del Santísimo Sacramento
Por una hora el Viernes 6 de Agosto despues de la misa de 8:15 a.m.

Mass Intentions For the Week
Saturday, July 31st
5:00 p.m.
†Roger DiLoLo
Sunday, August 1st
8:00 a.m.
†Larry & Tom Mervar 12:30 p.m.
†Eleazar Escobar Limon

Mass Contributions for July 25
St. Joseph's St. Anne's
Regular \$2,379 \$997

FOOD PANTRY
Monday, August 2nd from 9 a.m. - 11 a.m.
DESPENSA DE ALIMENTOS
El Lunes 2 de Agosto de 9 a.m. a 11 a.m.

The Transfiguration of the Lord



August 6, 2021

In Year B, the reading for the Transfiguration comes from Mark's gospel. (The Transfiguration also appears in the other two synoptic gospels, Matthew and Luke.) In Mark, Jesus takes Peter, James, and John up a high mountain, apart from the other apostles and disciples.

There, Jesus is transfigured (changed in form and appearance) and appears in dazzling white clothes. Elijah, the great prophet, and Moses, through whom the Israelites were given the law, appear with Jesus. A cloud appears, overshadowing them, and a voice states, "This is my beloved Son. Listen to him." Jesus charges the three to not share with anyone what they had seen "except when the Son of Man had risen from the dead." They keep their experience to themselves, pondering what Jesus meant by rising from the dead.

How are we to understand the Transfiguration? The story of the Transfiguration is also proclaimed on the second Sunday of Lent—a key part of Jesus' journey towards the Cross. The Catechism of the Catholic Church draws parallels between Jesus' Baptism and the Transfiguration. Jesus is baptized at the start of his public ministry. His baptism proclaims the mystery of our first regeneration—we die and rise again with Christ. The "Transfiguration 'is the sacrament of the second regeneration': our own Resurrection (St. Thomas Aquinas, STh III, 45, 4, ad 2). From now on we share in the Lord's Resurrection through the Spirit who acts in the sacraments of the Body of Christ.

The Transfiguration gives us a foretaste of Christ's glorious coming, when he 'will change our lowly body to be like his glorious body (Phil 3:21)'" (Catechism of the Catholic Church, no. 556). During the Prayer after Communion, we pray that God might "transform us into the likeness of your [his] Son, / whose radiant splendor you willed to make manifest / in his glorious Transfiguration." The Collect, or opening prayer, tells us that the mystery of the Transfiguration "prefigures our full adoption to sonship." The Transfiguration, initially revealed to Peter, James, and John, reveals to all of us a taste of what is yet to come.

The Transfiguration is the fourth of the Luminous Mysteries of the Rosary.

6 de Agosto de 2021

En el año B, la lectura de la Transfiguración proviene del evangelio de Marcos. (La Transfiguración también aparece en los otros dos evangelios sinópticos, Mateo y Lucas). En Marcos, Jesús lleva a Pedro, Santiago y Juan a una montaña alta, aparte de los otros apóstoles y discípulos.

Allí, Jesús se transfigura (cambia de forma y apariencia) y aparece con deslumbrantes ropas blancas. Elías, el gran profeta, y Moisés, a través de quien los israelitas recibieron la ley, aparecen con Jesús. Aparece una nube que los ensombrece, y una voz dice: "Este es mi Hijo amado. Escúchalo a él." Jesús encarga a los tres que no compartan con nadie lo que habían visto "excepto cuando el Hijo del Hombre resucitó de entre los muertos". Se guardan su experiencia para sí mismos, reflexionando sobre lo que Jesús quiso decir con resucitar de los muertos.

¿Cómo debemos entender la Transfiguración? La historia de la Transfiguración también se proclama el segundo domingo de Cuaresma, una parte clave del camino de Jesús hacia la Cruz. El Catecismo de la Iglesia Católica establece paralelismos entre el Bautismo de Jesús y la Transfiguración. Jesús es bautizado al comienzo de su ministerio público. Su bautismo proclama el misterio de nuestra primera regeneración: morimos y resucitamos con Cristo. La "Transfiguración" es el sacramento de la segunda regeneración: nuestra propia Resurrección (Santo Tomás de Aquino, STh III, 45, 4, ad 2). A partir de ahora participamos de la Resurrección del Señor a través del Espíritu que actúa en los sacramentos del Cuerpo de Cristo.

La Transfiguración nos da un anticipo de la venida gloriosa de Cristo, cuando él 'cambiará nuestro cuerpo humilde para ser como su cuerpo glorioso (Fil 3:21)'" (Catecismo de la Iglesia Católica, n. 556). Durante la oración después de la Comunión, oramos para que Dios "nos transforme a la semejanza de tu [su] Hijo, / cuyo radiante esplendor quisiste manifestar / en su gloriosa Transfiguración". La Colecta, u oración de apertura, nos dice que el misterio de la Transfiguración "prefigura nuestra plena adopción a la filiación". La Transfiguración, inicialmente revelada a Pedro, Santiago y Juan, nos revela a todos una muestra de lo que está por venir.

La Transfiguración es el cuarto de los misterios luminosos del Rosario.

St. Joseph the Worker & St. Anne Mission



FAITH FORMATION FORMACIÓN DE FE

CCE/Youth Ministry/Sacrament Preparation/RCIA/Bible Study

CCE REGISTRATION

**Wednesdays: August 18 & 25, September 1
10am-12pm OR 6-8pm**

YOU MUST COME AT THESE DATES AND TIMES ONLY

To receive the forms via email please contact

Kerri Barte by email at drestjosephchurch@comcast.net

Requirements:

- Baptism Certificate and Insurance Card.
- REGISTERED and ACTIVE members of St. Joseph's or St. Anne's of Dayton. *Mass attendance will be verified by "collection envelope" usage.*
- Families TRANSFERRING from another parish must obtain a transfer letter from their parish for membership and for Faith Formation.

"Make disciples of all the nations...teach them to carry out all that I have commanded you."

Matthew 28:19

Faith Formation programs exist as an effort to assist parents in passing on the Catholic faith to their children. The guidelines for this diocese state that children must attend classes EVERY YEAR beginning in 1st grade. If they do not attend EVERY YEAR they will need to attend AT LEAST ONE YEAR to learn the basics of the faith BEFORE sacrament preparation.



Children's Challenge Desafío Para Los Niños

This coming Friday, August 6th, the Catholic Church celebrates the "Transfiguration of the Lord". Do you know what this word means? Look it up and read the definition then think about what you think Jesus looked like before and after his transfiguration.

El próximo viernes 6 de agosto, la Iglesia Católica celebra la "Transfiguración del Señor". ¿Sabes lo que significa esta palabra? Búscalo y lee la definición, luego piensa en cómo crees que era Jesús antes y después de su transfiguración.



The 2021-2022 Faith Formation year is being planned and we need help in planting the seeds of our Catholic faith in our children. We have the following needs for

Wednesdays 6:30-8:00 pm:

6th Grade (Assistant)

7th Grade (Catechist & Assistant)

8th Grade (Catechist & Assistant)

9th Grade (Assistant)

Please pray about this and, if you feel you are being called to this important ministry in the Church, please contact Kerri Barte, Director of Faith Formation. Her contact information is on the front of the bulletin.

Christ In You Catholic Men's Conference August 21, 2021 7am - 3:30 pm

Featuring:



Most Rev. David L. Toups, S.Th.D.

"You are the light of the world. A city set on a mountain cannot be hidden."
Matthew 5:14



Fr. Sinclair Oubre, J.C.M.



Fr. David Michael Moses



Joe McClane

St. Francis of Assisi Parish
Orange, Texas

Tickets on sale now:
ChristInYou.info



Fr. Anthony McFarland



You Belong Here

RCIA

RITE OF CHRISTIAN INITIATION FOR ADULTS

- Are you interested in becoming Catholic?
- Do you have questions about the Catholic faith?
- Are you a baptized Catholic who needs First Communion and/or Confirmation?
- Have you been away from the Church and would like to return?

Contact for Information:

English
Ginger Merka (Director) 713-824-8143
Spanish
Magdalena Juarez 346-677-0390



Tú Perteneces Aquí

RCIA

RITO DEL LA INICIACION CRISTIANA DE ADULTOS

- ¿Estás interesado en ser católico?
- ¿Tienes preguntas sobre la fe católica?
- ¿Eres un católico bautizado que necesita primera comunión y/o confirmación?
- ¿Has estado lejos de la Iglesia y te gustaría volver?

Para Información Contacté:

English
Ginger Merka (Director) 713-824-8143
Spanish
Magdalena Juarez 346-677-0390



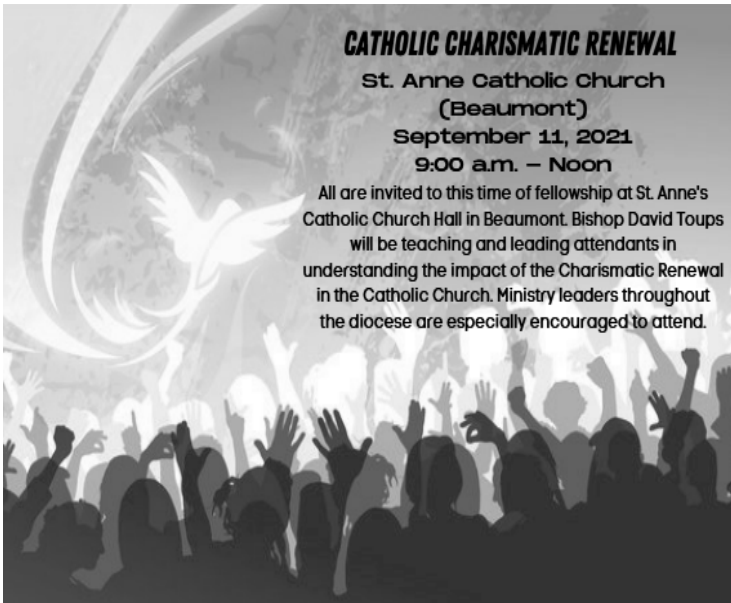
CHURCH COUNCIL MEETINGS

PARISH COUNCIL
Tuesday August 10th
6:30 p.m.
St. Joseph's CCE Building

CATHOLIC CHARISMATIC RENEWAL

St. Anne Catholic Church
(Beaumont)
September 11, 2021
9:00 a.m. – Noon

All are invited to this time of fellowship at St. Anne's Catholic Church Hall in Beaumont. Bishop David Toups will be teaching and leading attendants in understanding the impact of the Charismatic Renewal in the Catholic Church. Ministry leaders throughout the diocese are especially encouraged to attend.



Do you have any questions about marriage in the Catholic Church? We want to help! Call and make an appointment to visit with Fr. Peter 936.258.5735
¿Tiene alguna pregunta sobre el matrimonio en la Iglesia Católica? ¡Queremos ayudar! Llame y programe una cita para visitar al P. Pedro 936.258.5735

TO MARRY FOR LIFE 2021

Is a program of the Diocese of Beaumont Office of Family, Marriage, and Youth Ministry



Diocese of Beaumont

Seminar Schedule

Saturday, September 25, 2021
Saturday, November 20, 2021

For more information, please call:
409-924-4362 or mehrlich@dioceseofbmt.org

VOCATION REFLECTION

"Our hearts are restless until they rest in You, O Lord." With these words, St. Augustine recognizes that only in Christ can we find that deep fulfillment; and while we try to find this in the world, that will only lead to emptiness.

REFLEXIÓN VOCACIONAL

"Nuestros corazones están inquietos hasta que descansan en Ti, oh Señor." Con estas palabras, San Agustín reconoce que sólo en Cristo podemos encontrar esa realización profunda; y mientras tratamos de encontrar esto en el mundo, eso sólo conducirá al vacío.

Divine Word Missionaries & Sister Servants of the Holy Spirit 800-553-3321

If you would like to add or remove a name from the prayer list, please contact the church office.

PRAYER INTENTIONS

God of all creation and of our salvation, we ask for your healing to come to those who are in need, physically or spiritually, through Christ our Lord. Amen.

- | | | |
|-----------------------|----------------------|------------------------|
| Aceves, Jaime | Juneau, Grace | Raczkowski, Sharon |
| Adams, C.B Jr. | Khan, Jabar | Ramos, Mary Lou |
| Adams, Linda | Khan, Amy | Rangel, Isidro |
| Adams, Louise | Kelly, Frances | Ripkowski, James A Sr. |
| Anders, Aspen | Klotz, Jimmy | Rivera, Joel |
| Anders, Liam | Kolarik, Catherine | Rodriguez, Angelicia |
| Ager, Lynda | Kotch, Angie | Rodriguez, Rudy |
| Anderson, Jeff | Kowis, Pat | Rossow, Devin |
| Ansley, Shelby | Kubeczka, Carol | Rossow, Randy |
| Bederka, Martha | Kubeczka, Jim | Romo, Alvaro |
| Bederka, Curtis | Kubeczka, Jimmy | Rousselle, Michelle |
| Bellard, Billie | Kulak, Alan | Rousselle, Roland |
| Bexley, Mary | Landry, Pat | Ruiz, Jose Luis |
| Bielamowicz, Beverly | Lara, Clarissa | Ruiz, Juan & Family |
| Bietz, Carolyn | Lavergne, Loraine | Ruiz, Maria Guadalupe |
| Bilinski, Michael | Lechowit, Bill | Salek, Ruth |
| Bomer, Burton | Lee, Bobby | Salinas, Emilio |
| Borski, Thersa | Lee, Lydia | Salinas, Richard |
| Carson, George L | LeBlanc, Rory | Saenz, Reynaldo |
| Cienfuegos, Aurora | Lopez, Jesse | Shaver, Donny |
| Colmenero, Felipe | Luce, Elanie | Sjolander, Bridget |
| Cortright, Lori | Marshall, David | Skarpa, Earlene |
| Coules, Joann | Martinez, Rita | Skarpa, Felix |
| Darby, Dalton Jr. | McDonald, Bill | Skarpa, Marie |
| Davis, Nancy | McKinney, Bernadette | Skinner, Jacob |
| Davis, Valery | McKinney, Curtis | Stephens, Sandra |
| Dearbonne, Olivia | McLaughlin, Bonnie | Syzdek, Colleen |
| Delong, Darlene | Medina, Josie | Taylor, Charley |
| Doty, Homer | Medrano, Ruth | Teeter, Jim |
| Duran, Fernando | Mendoza, Carlos | Theriot, Bertha |
| Dybala, David | Merka, Stephanie | Theriot, Terry |
| Dybala, Pauline | Michaelski, Kevin | Theriot, Paul |
| Fisher, Tommy | Moore, Alton Owen | Trevizo, Aaron |
| Fruge, Larry (Family) | Montes, Bob | Turk, Paul |
| Galvan, Michael | Moreno, Martha | Tyler, Ann |
| Gansky, Jerry | Mosley, Maxine | Tyler, Annette |
| Goff, Landrey | Mueller, Dan | Valdez, Angelina |
| Granier, Carla | Nash, Leonard | Vaughn, Elizabeth |
| Green, Mike | Nichols, Tyson | Vyoral, Ed |
| Guerrerra, Barry | Novotny, Matt | Vyoral, Margaret |
| Hanel, Maria & Leroy | Parras, Helen | Wagner, Jacob |
| Harer, Jane | Parish, Ryan | Ward, Julia |
| Harris, Barbara | Patterson, Cynthia | Watson, Cameron |
| Hernandez, Alizae | Payne, Bobby | Wetterman, Dee |
| Hohn, David | Payne, Jacqueline | White, Sidney |
| Jamison, Cathy | Plauche, Phil | Wolfford, Laura |
| Janacek Young, Emily | Potter, Shawn | Wood, Quinn |
| Janik, Lynette | Proctor, Ronnie | Wyatte, Diane |
| Johnson, Loretta | Provost, Sandy | Zaruba, Juanita |
| Jones, Virginia | Quiroz, Madeline | |